

在留資格認定証明書交付申請書
APPLICATION FOR CERTIFICATE OF DESIGNATION

法務大臣 殿
To the Minister of Justice

出入国管理及び難
掲げる条件に適合し
Pursuant to the provisions
the certificate showing eli

<番号3>【重要】
氏名を英字で記入してください。パスポートと同じスペルで姓・名の順で記入してください。
<NO. 3>【IMPORTANT!】
Please write down your name in alphabet

正面を向いた無背景で鮮明な写真を貼ってください。サイズは3cm×4cmで、3ヶ月以内に撮影した写真が有効です。
Please paste a photo taken within 3 months without a hat or background scenery. size 4cm × 3cm.

写真
Photo
40mm × 30mm

1 国籍・地域 Nationality/Region 2 生年月日 Date of birth 年 Year 月 Month 日 Day

3 氏名 Name LI, 000 000
Family name Given name

4 性別 Sex 男 Male / 女 Female 5 出生地 Place of birth 6 配偶者の有無 Marital status 有 Married / 無 Single

7 職業 Occupation 8 本国における居住地 Home town/city

9 日本国における住所 Address 〇〇市まで(中国については〇〇省〇〇市<県>)記載してください。
<番号5・8>
Please write down the city name.
10 旅券(パスポート)の有效期間 Date of expiration 年 Year 月 Month 日 Day

11 入国目的(次のいずれか該当するものを選んでください。) Purpose of entry: check one of the followings

- I「教授」 Professor
L「企業内」 Intra-company
N「介護」 Nursing Care
V「特定技術」 Specific Technical
Y「技術者」 Technical Intern
R「特定活動」 Designated Activities
T「日本国」 Spouse or Child of Japanese National
高度専門職 Highly Skilled Professional(i)(a)
II「教育」 Education
IJ「芸術」 Artistic Activities
J「文化活動」 Cultural Activities
経営・管理 Business Manager
N「研究」 Researcher
O「興行」 Entertainer
K「宗教」 Religious Activities
L「報道」 Journalist
N「技術・人文知識・国際業務」 Engineer / Specialist in Humanities / International Services
N「特定活動(本邦大学卒業者)」 Designated Activities (Graduate from a university in Japan)
P「留学」 Student
Q「研修」 Trainee

12 入国予定年月日 Date of entry 年 Year 月 Month 日 Day 13 上陸予定港 Port of entry

14 滞在予定期間 Intended length of stay 15 同伴者の有無 Marital status 有 Married / 無 Single

16 査証申請予定地 Intended place to apply for visa <番号16>
査証(ビザ)の申請を予定している自国内の日本大使館または領事館の場所を記入してください。
<NO. 16>
Planned place of Japan Embassy or Consulate in your country.

17 過去の出入国歴 Past entry into / departure from Japan 有 Yes / 無 No
(上記で「有」を選択した場合) (Fill in the following when the answer is "Yes")
回数 The latest time(s) 直近の出入国歴 The latest entry/exit history 年 Year

18 過去の在留資格認定証明書交付申請履歴 Past history of application for certificate of designation 有 Yes / 無 No

19 犯罪を犯したことがあるか(日本国内に限らず) Have you ever committed a crime (not limited to Japan)?
<番号17>
日本へ入国したことがある場合、回数と直近の入国歴について、正確に記入してください。誤りがあると申請書の交付に支障が出ます。
<NO. 17>
If you have visited Japan, please write down how many times and last visit date precisely.

20 退去強制処分を受けたことがあるか(日本国内に限らず) Have you ever been subject to a deportation order (not limited to Japan)?
回数 The latest time(s) 直近の送還歴 The latest departure by deportation 年 Year 月 Month 日 Day

21 在日親族(父・母・配偶者・子・兄弟姉妹・祖父母・叔(伯)父・叔(伯)母など)及び同居者
Family in Japan (father, mother, spouse, children, siblings, grandparents, uncle, aunt or others) and cohabitants
有 (「有」の場合は、以下の欄に在日親族及び同居者を記入してください。) ・ 無
Yes (If yes, please fill in your family members in Japan and co-residents in the following columns) / No

Table with 7 columns: 続柄 Relationship, 氏名 Name, 生年月日 Date of birth, 国籍・地域 Nationality/Region, 同居予定の有無 Intended to reside with applicant or not, 勤務先名称・通学先名称 Place of employment/school, 在留カード番号 特別永住者証明書番号 Residence card number Special Permanent Resident Certificate number

※ 31について、有効な旅券を所持する場合は、旅券の身分事項ページのとおりに記載してください。
Regarding item 31, if you possess your valid passport, please fill in your name as shown in the passport.
21については、記載欄が不足する場合は別紙に記入して添付すること。なお、「研修」、「技能実習」に係る申請の場合は、「在日親族」のみ記載してください。
Regarding item 21, if there is not enough space in the given columns to write in all of your family in Japan, fill in and attach a separate sheet.
In addition, take note that you are only required to fill in your family members in Japan for applications pertaining to "Trainee" or "Technical Intern Training".

22 通学先 Place of study  
 (1)名称 熊本大学  
 Name of school  
 (2)所在地 熊本市中央区黒髪2-39-1  
 Address  
 (3)電話番号 096-344-2111  
 Telephone No.

23 修学年数 (小学校～最終学歴) 年  
 Total period of education (from elementary school to last institution of education) Years

24 最終学歴 (又は在学中の学校) Education (last school or institution) or present school  
 (1)在籍状況  卒業  在学中  休学中  中退  
 Registered enrollment Graduated In school Temporary absence Withdrawal  
 大学院 (博士)  大学院 (修士)  大学  短期大学  専門学校  
 Doctor Master Bachelor Junior college College of technology  
 高等学校  中学校  小学校  その他 ( )  
 Senior high school Junior high school Elementary school Others  
 (2)学校名 (3)卒業又は卒業見込み年月 年 月  
 Name of the school Date of graduation or expected graduation Year Month

25 経歴(直近5年の職歴及び学歴(高等学校卒業以降のものに限る)を記入)  
 Personal history(Work experience and educational background for the last 5 years (limited to those after graduating from senior high school))

始期 Start		終期 Finish		経歴 Personal history	始期 Start		終期 Finish		経歴 Personal history
年 Year	月 Month	年 Year	月 Month		年 Year	月 Month	年 Year	月 Month	

26 日本語能力 (専修学校又は各種学校において日本語教育以外の教育を受ける場合に記入)  
 Japanese language ability (Fill in the followings when the applicant plans to study at advanced vocational school or vocational school (except Japanese language))

試験による証明 Proof based on a Japanese language test  
 (1)試験名 試験名 (2)級又は点数 級又は点数  
 Name of the test Attained level or score

日本語教育を受けた教育機関名 日本語教育を受けた教育機関名  
 Organization 機関名  
 Organization  
 期間: 年 月 まで  
 Period from Year Month  
 その他 Others

<番号26・27>  
 記入不要  
 <NO.26・27>  
 You don't need to fill out.

27 日本語学習歴 (高等学校において日本語の教育又は日本語による教育を受けた教育機関及び期間)  
 Japanese education history (Fill in the followings when the applicant plans to study in high school)  
 日本語の教育又は日本語による教育を受けた教育機関及び期間  
 Organization and period to have received Japanese language education / received education by Japanese language  
 機関名 機関名  
 Organization Organization  
 期間: 年 月 から 年 月 まで  
 Period from Year Month to Year Month

本人負担 Self 円  
 在日経費支弁者負担 Supporter in Japan 円  
 その他 Others 円

<番号28(1)>  
 入学後、奨学金を受け取ることが決まっている場合は必ず記入してください。  
 <NO.28(1)>  
 If you are going to receive scholarship. Please fill out.

28 滞在費の支弁方法等(生活費, 学費及び家賃について記入すること。)\*  
 Method of support to pay for expenses while in Japan(fill in with regard to living expenses, tuition and rent) \*n

(1)支弁方法及び月額 円  
 本人負担 Self 円  
 在日経費支弁者負担 Supporter in Japan 円  
 その他 Others 円

(2)経費支弁者(複数可) (複数可)  
 Supporter(if there is more than one) (if there is more than one)  
 ①氏名 氏名  
 Name Name  
 ②住所 住所  
 Address Address  
 ③職業 (勤務先の名称) 職業 (勤務先の名称)  
 Occupation (place of employment) Occupation (place of employment)  
 ④年収 年収  
 Annual income Annual income

<番号28(2)②>  
 電話番号も忘れず記入してください。  
 <NO. 28(2)②>  
 Please write down the telephone number.

<番号28(2)④> 日本円で記入してください。  
 <NO. 28(2)④>Please write down in JPY.

(3)申請人との関係 (上記(1)で在外経費支弁者負担又は在日経費支弁者負担を選択した場合に記入)

Relationship with the applicant (Check one of the followings when your answer to the question 27(1) is supporter living abroad or Japan)

- 夫 Husband
- 妻 Wife
- 父 Father
- 母 Mother
- 祖父 Grandfather
- 祖母 Grandmother
- 養父 Foster father
- 養母 Foster mother
- 兄弟姉妹 Brother / Sister
- 叔父(伯父)・叔母(伯母) Uncle / Aunt
- 受入教育機関 Educational institution
- 友人・知人 Friend / Acquaintance
- 友人・知人の親族 Relative of friend / acquaintance
- 取引関係者・現地企業等職員の親族 Relative of business connection / personnel of local enterprise

<番号27(4)>  
 入学後、奨学金を受け取ることが決まっている場合は必ず記入してください。  
 <NO. 27(4)>  
 Please fill in if you are going to receive scholarship.

(4)奨学金支給機関 (上記(1)で奨学金を選択した場合に記入)

Organization which provide scholarship (Check one of the followings when you choose scholarship)

- 外国政府 Foreign government
- 日本国政府 Japanese government
- 公益社団法人又は公益財団法人 (Public interest incorporated association / Public interest incorporated foundation)
- その他 (Others)

28 卒業後の予定

- 帰国 Return to home country
- 日本での就職 Find work in Japan

<番号28>  
 将来の希望が具体的に決まっていなくても、現在の希望を選んでチェックしてください。その他を選んだ場合は( )に卒業後の予定を書いてください。  
 <NO. 28>  
 Please choose your plan after finishing the course in Japan. If you chose "others," please write your post-graduation plans in the "Others" column.

29 本邦における申請人の実務担当者 (Fill in the name of the actual guardian in Japan)

(1)氏名

Name

(2)本人との関係

Relationship with the applicant

(3)住所

Address

電話番号

Telephone No.

<番号29・30>

署名しないでください。熊本大学が署名します。

<NO.29・30>

30 申請人, 法定代理人, 法務局等の担当者 (Applicant, legal representative or the agent of the law office)

(1)氏名

Name

Please DON'T sign. Kumamoto University will sign here

(3)住所

Address

電話番号

Telephone No.

携帯電話番号

Cellular Phone No.

以上の記載内容は事実と相違ありません。申請人(代理人)の署名/申請書作成年月日

I hereby declare that the statement given above is true and correct. Signature of the applicant (representative) / Date of filling in this form

年 月 日  
Year Month Day

注意 申請書作成後申請までに記載内容に変更が生じた場合、申請人(代理人)が変更箇所を訂正し、署名すること。申請書作成年月日は申請人(代理人)が自署すること。

Attention In cases where descriptions have changed after filling in this application form up until submission of this application, the applicant (representative) must correct the part concerned and sign their name. The date of preparation of the application form must be written by the applicant (representative).

※ 取次者 Agent or other authorized person

(1)氏名

Name

(2)住所

Address

(3)所属機関等

Organization to which the agent belongs

電話番号

Telephone No.